

ORDRE DU JOUR

SÉANCE GÉNÉRALE DU CONSEIL DU 2 FÉVRIER 2010

10 - Sujets d'ouverture

10.01 CA10 080059

INSTANT DE RECUEILLEMENT

10.02 CA10 080060

Adopter l'ordre du jour de la séance générale du 2 février 2010.

10.03 CA10 080061

Adopter les procès-verbaux de la séance générale du 12 janvier 2010 et de la séance spéciale du 1er février 2010.

10.04 CA10 080062

PÉRIODE DE QUESTIONS DU PUBLIC

20 – Affaires contractuelles

20.01 1094378013 – CA10 080063

Autoriser le lancement d'un appel d'offres sur invitation pour la préparation des plans et devis des travaux d'aménagement d'un parc au site Mitchell, et nommer les membres du comité de sélection qui étudieront les offres de services.

20.02 1103889003 - CA10 080064

Autoriser le lancement d'un appel d'offres sur invitation pour la location saisonnière de véhicules.

20.03 1105195001 - CA10 080065

Autoriser le lancement d'un appel d'offres sur invitation pour le décapage, le nettoyage et la peinture du bassin des piscines, des pataugeoires et des jeux d'eau.

ORDRE DU JOUR DE LA SÉANCE GÉNÉRALE DU CONSEIL DU 2 FÉVRIER 2010

20.04 1094641006 - CA10 080066

Autoriser le lancement d'un un appel d'offres sur invitation pour des services professionnels de soutien technique dans la réalisation d'un projet majeur de plantation d'arbres pour l'année 2010.

20.05 1100699001 - CA10 080067

Autoriser le lancement d'un appel d'offres public pour l'acquisition d'arbres dans le cadre du Plan de foresterie.

20.06 1094641007- CA10 080068

Autoriser le lancement d'un appel d'offres public pour la plantation et l'entretien d'arbres à divers endroits.

20.07 1103679001 - CA10 080069

Autoriser le lancement d'un appel d'offres public pour la fourniture de mélanges bitumineux et le recyclage de mélanges bitumineux et de béton.

20.08 1104304002 - CA10 080070

Autoriser le lancement d'un appel d'offres public pour la surveillance des travaux d'infrastructures souterraines et de surface pour la rue des Outardes et l'achèvement de la rue Amedeo-Modigliani dans le cadre du projet de construction résidentielle Bois-Franc phase 3A2, et nommer les membres du comité de sélection qui étudiera les offres de services.

20.09 1103058005 - CA10 080071

Autoriser le lancement d'un appel d'offres public pour la location d'une benne recycleur d'asphalte pour une durée de douze mois avec option d'achat.

20.10 1094749007 - CA10 080072

Octroyer un contrat de services professionnels au montant maximal de 2 336 462 \$ à Cardinal Hardy / Labonté Marcil / Éric Pelletier Architectes en consortium/ Leroux Beaudoin Hurens et associés inc. / SDK et associés inc. pour la confection des plans et devis et pour la surveillance des travaux de construction de la nouvelle bibliothèque, de centre d'exposition et de la réserve muséale - arrondissement de Saint-Laurent.

ORDRE DU JOUR DE LA SÉANCE GÉNÉRALE DU CONSEIL DU 2 FÉVRIER 2010

20.11 1094304035 - CA10 080073

Recommander au Conseil municipal d'autoriser une dépense additionnelle de 200 000 \$ au contrat octroyé à Les Constructions Infrabec inc. pour les travaux d'aqueduc, d'égouts et de chaussée pour le prolongement de la rue Kieran - Soumission 09-031.

20.12 1104304001 - CA10 080074

Recommander au Conseil municipal de ratifier une dépense additionnelle de 51 184,70 \$ au contrat octroyé à G. Giuliani inc. pour les travaux de réfection des réseaux d'aqueduc et d'égouts sur la rue Poirier, entre la rue Grenet et le chemin Laval - Soumission 09-035.

20.13 1103889004 - CA10 080075

Octroyer un contrat de 96 367 \$ à SPCA pour la fourniture de services de contrôle et de protection des animaux – Soumission 10-507.

20.14 1104893001 - CA10 080076

Retenir les services professionnels de la firme Le Corre & Associés, avocats, pour représenter les intérêts de l'arrondissement dans les dossiers de litige devant les tribunaux administratifs, en matière de santé et sécurité au travail et de relations de travail pour l'année 2010, pour un montant maximum de 60 000 \$.

20.15 1104893002 - CA10 080077

Retenir les services professionnels de la firme Morneau Sobeco, société en commandite, pour des activités d'administration du régime de retraite pour l'année 2010, pour un montant de 40 000 \$.

20.16 1100061001 - CA10 080078

Autoriser une dépense supplémentaire de 4 724,80 \$ au contrat octroyé à Les Équipements C.M. inc pour la réparation d'un écurer d'égout.

20.17 1103231001 - CA10 080079

Autoriser une commande ouverte de 30 000 \$ en faveur de La Presse pour la publication des appels d'offres publics pour l'année 2010.

ORDRE DU JOUR DE LA SÉANCE GÉNÉRALE DU CONSEIL DU 2 FÉVRIER 2010

20.18 1093984004 -CA10 080080

Approuver une convention d'usufruit entre la Société d'habitation et de développement de Montréal et la Ville pour une unité (partie privative) située dans un immeuble détenu en copropriété divise sis au 4885, boulevard Henri-Bourassa et autoriser la dépense de 28 218,75 \$ qui s'y rattache.

30 – Administration et finances

30.01 1092763009 - CA10 080081

Entériner l'entente de partenariat avec la Direction de la gestion stratégique des réseaux d'eau pour l'entretien des réseaux et le projet pilote d'élimination des conduites en plomb pour l'année 2010.

30.02 1103058004 - CA10 080082

Accorder un appui officiel à l'organisme Renaissance en acceptant de participer au «Défi vert» des municipalités, édition 2010.

30.03 1103058002 - CA10 080083

Autoriser une dépense de 26 500 \$ pour la réalisation du programme Mon école écolo 2010.

30.04 1094641005 - CA10 080084

Autoriser une dépense maximum de 80 000 \$ pour l'acquisition d'arbres auprès de la pépinière municipale.

30.05 1094019037 - CA10 080085

Approuver le cinquième versement de 25 000 \$ de la contribution financière annuelle au CARI St-Laurent pour l'année 2010.

30.06 1094019038 - CA10 080086

Accorder une aide financière de 11 500 \$ au Centre d'initiatives pour le développement communautaire l'Unité pour l'année 2010.

30.07 1102050001 - CA10 080087

Accorder une aide financière de 410 \$ à un résident de Saint-Laurent pour sa participation à l'Open de Paris, compétition internationale de karaté, du 12 au 17 janvier 2010.

ORDRE DU JOUR DE LA SÉANCE GÉNÉRALE DU CONSEIL DU 2 FÉVRIER 2010

30.08 1102050002 - CA10 080088

Autoriser un don de 1 500 \$ à l'Association des retraités municipaux de Saint-Laurent pour l'année 2010.

30.09 1103500001 - CA10 080089

Autoriser un don de 1 306,15 \$ à la Croix Rouge canadienne pour venir en aide aux sinistrés du tremblement de terre survenu à Haïti.

30.10 1102286001 - CA10 080090

Prendre acte du rapport global sur l'exercice des pouvoirs délégués entre le 1er et le 28 janvier 2010 en vertu du règlement numéro RCA07-08-0012 sur la délégation de pouvoirs et ses amendements.

30.11 1102276002 - CA10 080091

Déléguer les membres du conseil à divers événements et autoriser le remboursement des dépenses afférentes.

40 – **Réglementation**

40.01 1104547001 - CA10 080092

Accorder une dérogation mineure pour la propriété située au 6363, route Transcanadienne ayant pour objet d'autoriser l'installation d'une deuxième enseigne au mur ne respectant pas toutes les normes applicables.

40.02 1104547002 - CA10 080093

Accorder une dérogation mineure pour la propriété située au 5905, route Transcanadienne ayant pour objet d'autoriser la localisation d'une enseigne sur poteau ne respectant pas toutes les normes applicables.

40.03 1104547005 - CA10 080094

Approuver un plan d'implantation et d'intégration architecturale pour agrandir une habitation unifamiliale isolée située au 2455, rue de Londres.

40.04 1104547006 - CA10 080095

Approuver un plan d'implantation et d'intégration architecturale pour agrandir une habitation unifamiliale isolée située au 2908, rue Guy-Hoffman.

ORDRE DU JOUR DE LA SÉANCE GÉNÉRALE DU CONSEIL DU 2 FÉVRIER 2010

40.05 1104547007 - CA10 080096

Approuver un plan d'implantation et d'intégration architecturale pour la construction d'une habitation unifamiliale isolée située au 3838, rue Louise-Carrier.

40.06 1104547008 - CA10 080097

Approuver un plan d'implantation et d'intégration architecturale pour la construction d'une habitation unifamiliale isolée située au 3500, rue Pierre-Davault.

40.07 1104547009 -CA10 080098

Approuver un plan d'implantation et d'intégration architecturale pour le lotissement des habitations multifamiliales du 14201 au 14299, boulevard Cavendish et de 2200 au 2298, rue Modigliani.

40.08 1104547010 - CA10 080099

Approuver un plan d'implantation et d'intégration architecturale pour agrandir un bâtiment commercial situé au 1131, rue Décarie.

40.09 1094152012 -CA10 080100

Adopter le second projet de règlement numéro RCA08-08-0001-20 modifiant le règlement numéro RCA08-08-0001 sur le zonage.

40.10 1094152012 - CA10 080101

Donner un avis de motion en vue d'adopter le règlement numéro RCA08-08-0001-20 sur le zonage.

40.11 1104152002 - CA10 080102

Adopter le premier projet de règlement numéro RCA08-08-0001-22 modifiant le règlement numéro RCA08-08-0001 sur le zonage.

40.12 1104152001 - CA10 080103

Adopter le projet de règlement numéro RCA08-08-0001-23 modifiant le règlement numéro RCA08-08-0001 sur le zonage.

ORDRE DU JOUR DE LA SÉANCE GÉNÉRALE DU CONSEIL DU 2 FÉVRIER 2010

40.13 1104152001 - CA10 080104

Donner un avis de motion en vue d'adopter le règlement numéro RCA08-08-0001-23 sur le zonage.

40.14 1094152014 - CA10 080105

Donner un avis de motion en vue d'adopter le règlement numéro RCA08-08-0003-2 modifiant le règlement numéro RCA08-08-0003 sur la régie interne des permis et certificats.

40.15 1104152001 - CA10 080106

Donner un avis de motion en vue d'adopter le règlement numéro RCA08-08-0003-3 modifiant le règlement numéro RCA08-08-0003 sur la régie interne des permis et certificats.

40.16 1094749009 - CA10 080107

Adopter le règlement numéro RCA10-08-1 autorisant un emprunt de 9 820 000 \$ pour le coût de financement des travaux de construction d'une bibliothèque, d'un centre d'exposition et d'une réserve muséale à l'arrondissement de Saint-Laurent.

50 – Ressources humaines

50.01 1093950045 - CA10 080108

Autoriser la nomination permanente d'une aide-bibliothécaire à la Section de la bibliothèque de la Direction de la culture, des loisirs, des sports et du développement social.

50.02 1103950003 - CA10 080109

Autoriser la prolongation de la nomination temporaire de la conseillère en ressources humaines de la Division des ressources humaines et paie de la Direction des services administratifs.

50.03 1092763010 - CA10 080110

Autoriser la création de postes temporaires à la Section exploitation d'aqueducs et d'égouts de la Division de la voirie de la Direction des travaux publics.

50.04 1103950002 - CA10 080111

Autoriser l'abolition et la création de postes et de banques d'heures à l'arrondissement.

ORDRE DU JOUR DE LA SÉANCE GÉNÉRALE DU CONSEIL DU 2 FÉVRIER 2010

60 – Information

60.01 CA10 080112

Dépôt du rapport bimestriel pour les mois de novembre et décembre 2009 du poste de quartier 7 du Service de police de la Ville de Montréal.

60.02 CA10 080113

AFFAIRES NOUVELLES

60.03 CA10 080114

PÉRIODE DE QUESTIONS DU PUBLIC

70 – Autres sujets

70.01 CA10 080115

LEVÉE DE LA SÉANCE